

---

**Presidencia: Ucrania**

## **943ª SESIÓN PLENARIA DEL CONSEJO**

1. Fecha: Jueves, 7 de marzo de 2013

Apertura: 10.05 horas

Clausura: 12.45 horas

2. Presidente: Embajador I. Prokopchuk

El Presidente, en nombre del Consejo Permanente, dio la bienvenida al nuevo Representante Permanente de Mongolia ante la OSCE, Embajador Gunaajav Batjargal; al nuevo Representante Permanente de la Unión Europea ante la OSCE, Embajador Thierry Béchet; a la nueva Representante Permanente de Montenegro ante la OSCE, Embajadora Slavica Milačić; y al nuevo Representante Permanente de Afganistán ante la OSCE, Embajador Ayoob M. Erfani. El Embajador de Afganistán hizo algunas observaciones sobre su cargo asumido.

Antes de pasar al examen del orden del día, el Presidente informó al Consejo Permanente de que el Presidente en Ejercicio, por carta de fecha 6 de marzo de 2013 (Anexo 1), había anunciado la adopción, mediante un procedimiento de consenso tácito, de la Decisión N° 1/13 (MC.DEC/1/13) del Consejo Ministerial relativa a la prórroga del mandato de la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación, cuyo texto se adjunta al presente diario.

Presidente, Irlanda-Unión Europea (con la conformidad de Croacia, país de próxima adhesión; de la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia, Montenegro y Serbia, países candidatos; de Albania y Bosnia y Herzegovina, países candidatos potenciales que forman parte del Proceso de Asociación y Estabilización; así como de Andorra, Georgia, Moldova y San Marino) (Anexo 2), Federación de Rusia (declaración interpretativa, véase texto agregado 1 de la decisión), Estados Unidos de América (declaración interpretativa, véase texto agregado 2 de la decisión) (PC.DEL/143/13), Liechtenstein (en nombre también de Canadá, Noruega y Suiza) (Anexo 3), la ex república Yugoslava de Macedonia

3. Temas examinados – Declaraciones – Decisiones/Documentos adoptados:

Punto 1 del orden del día: MISIÓN DE LA OSCE EN MONTENEGRO

Jefe de la Misión de la OSCE en Montenegro (PC.FR/3/13 OSCE+), Irlanda-Unión Europea (con la conformidad de Croacia, país de próxima adhesión; de la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia y Serbia, países candidatos; de Albania y Bosnia y Herzegovina, países candidatos potenciales que forman parte del Proceso de Asociación y Estabilización; de Noruega, país de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembro del Espacio Económico Europeo; así como de Georgia y Moldova) (PC.DEL/138/13), Estados Unidos de América (PC.DEL/141/13), Federación de Rusia, Turquía (PC.DEL/151/13 OSCE+), Asamblea Parlamentaria de la OSCE, Montenegro (PC.DEL/153/13 OSCE+), Presidente

Punto 2 del orden del día: INFORME DEL COORDINADOR DE LAS ACTIVIDADES ECONÓMICAS Y MEDIOAMBIENTALES DE LA OSCE

Coordinador de las Actividades Económicas y Medioambientales de la OSCE (SEC.GAL/42/13 OSCE+), Irlanda-Unión Europea (con la conformidad de Croacia, país de próxima adhesión; de la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia, Montenegro y Serbia, países candidatos; de Albania y Bosnia y Herzegovina, países candidatos potenciales que forman parte del Proceso de Asociación y Estabilización; de Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Andorra, Armenia, Georgia, Moldova y San Marino) (PC.DEL/137/13), Estados Unidos de América (PC.DEL/142/13), Federación de Rusia, Kazajstán, Suiza (PC.DEL/147/13 OSCE+), Canadá (PC.DEL/156/13 OSCE+), Santa Sede (PC.DEL/154/13 OSCE+), Belarús, Turquía (PC.DEL/152/13 OSCE+), Presidente

Punto 3 del orden del día: DECISIÓN RELATIVA A LA REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012

Presidente

**Decisión:** El Consejo Permanente adoptó la Decisión N° 1075 (PC.DEC/1075) relativa a la revisión de final de año del Presupuesto Unificado de la OSCE para 2012. El texto de la Decisión se adjunta al presente diario.

Punto 4 del orden del día: EXAMEN DE CUESTIONES DE ACTUALIDAD

*Política lingüística estatal en Estonia:* Federación de Rusia, Estonia (PC.DEL/149/13)

Punto 5 del orden del día:      **INFORME SOBRE LAS ACTIVIDADES DE LA PRESIDENCIA EN EJERCICIO**

- a)      *Visita a La Haya del Presidente en Ejercicio, Excmo. Sr. L. Kozhara, con motivo del vigésimo aniversario del Alto Comisionado de la OSCE para las Minorías Nacionales, 7 de marzo de 2013: Presidente (CIO.GAL/23/13)*
- b)      *Participación de la Representante Personal para la lucha contra el racismo, la xenofobia y la discriminación, que también se ocupa de la intolerancia y la discriminación contra cristianos y miembros de otras religiones, Embajadora T. Izhevskaya, en el Quinto Foro Global de la Alianza de Civilizaciones de las Naciones Unidas, Viena, 27 y 28 de febrero de 2013: Presidente (CIO.GAL/23/13)*
- c)      *Participación de la Representante Especial para Cuestiones de Género, Sra. J. Zeitlin, en el Noveno Diálogo de Kiev titulado Políticas de género: logros, fracasos y perspectivas, Kiev, 5 y 6 de marzo de 2013: Presidente (CIO.GAL/23/13)*

Punto 6 del orden del día:      **INFORME DEL SECRETARIO GENERAL**

- a)      *Anuncio de la distribución de un informe escrito del Secretario General: Director del Centro para la Prevención de Conflictos*
- b)      *Reunión entre el Secretario General y el Ministro de Asuntos Exteriores de Libia, Excmo. Sr. M. Abdelaziz, 4 de marzo de 2013: Director del Centro para la Prevención de Conflictos, Asamblea Parlamentaria de la OSCE, Presidente*
- c)      *Situación actual del proyecto mélangé en Ucrania: Director del Centro para la Prevención de Conflictos*
- d)      *Aprobación de la condición de observadora de la OSCE en el Grupo de Acción Financiera sobre el blanqueo de capitales: Director del Centro para la Prevención de Conflictos*
- e)      *“Día de la Seguridad” de la OSCE sobre Afganistán acerca del compromiso de la comunidad internacional con Afganistán y con los Estados de Asia Central – Retos, sinergias, posibles respuestas y la función de la OSCE, Viena, 12 de marzo de 2013: Director del Centro para la Prevención de Conflictos*

Punto 7 del orden del día:      **OTROS ASUNTOS**

- a)      *Despedida de la Representante Permanente de Portugal, Embajadora A. Martinho: Decano del Consejo Permanente (Liechtenstein), Portugal, Presidente*
- b)      *Día Internacional de la Mujer, 8 de marzo de 2013: Presidente, Irlanda-Unión Europea (con la conformidad de Croacia, país de próxima adhesión; de la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia, Montenegro y Serbia, países candidatos; de Albania y Bosnia y Herzegovina, países*

candidatos potenciales que forman parte del Proceso de Asociación y Estabilización; así como de Andorra, Armenia, Georgia, Moldova y San Marino) (PC.DEL/139/13), Estados Unidos de América (PC.DEL/144/13), Federación de Rusia, Canadá (en nombre también de Liechtenstein, Noruega y Suiza) (PC.DEL/157/13 OSCE+), Turquía (PC.DEL/150/13)

- c) *Reunión del Grupo de Contacto con los Socios mediterráneos para la Cooperación, Viena, 1 de marzo de 2013: Suiza (PC.DEL/148/13)*
- d) *Elecciones parlamentarias en Alemania, 22 de septiembre de 2013: Alemania (Anexo 4)*

4. Próxima sesión:

Jueves, 14 de marzo de 2013, a las 10.00 horas, en la Neuer Saal



**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa  
Consejo Permanente**

PC.JOUR/943  
7 March 2013  
Annex 1

SPANISH  
Original: ENGLISH

---

**943ª sesión plenaria**  
Diario CP N° 943, punto 2

## **CARTA DEL PRESIDENTE EN EJERCICIO**

Kiev, 6 de marzo de 2013

Estimado/a colega:

En calidad de Presidente en Ejercicio de la OSCE, tengo el honor de informarle de que no se ha roto el procedimiento de consenso tácito del proyecto de decisión del Consejo Ministerial relativa a la prórroga del mandato de la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación, Sra. Dunja Mijatović (MC.DD/1/13/Rev.1), que expiraba el 6 de marzo de 2013 a medianoche (hora centroeuropea).

Por tanto, la citada decisión entrará en vigor a partir de hoy y se adjuntará al diario de la Vigésima Reunión del Consejo Ministerial de la OSCE y al diario de la próxima sesión del Consejo Permanente correspondiente al 7 de marzo de 2013.

Se invita a los Estados participantes que tengan intención de ejercer su derecho a hacer constar una declaración interpretativa o una reserva oficial con arreglo a lo dispuesto en el párrafo IV.1 A) 6 del Reglamento de la OSCE, a que lo hagan en la sesión antedicha del Consejo Permanente, a través de sus delegaciones ante la OSCE.

Le saluda atentamente,

[firma]

Leonid Kozhara  
Presidente en Ejercicio de la OSCE  
Ministro de Asuntos Exteriores de Ucrania

A los Ministros de Asuntos Exteriores  
de los Estados participantes de la OSCE

---

**943ª sesión plenaria**  
Diario CP N° 943, punto 2

## **DECLARACIÓN DE LA UNION EUROPEA**

La Unión Europea acoge con sumo placer la prórroga de la designación de la Sra. Dunja Mijatović en calidad de Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación. Reconocemos la excelente labor que la Sra. Mijatović y su equipo desarrollan para defender y promover el pleno cumplimiento de los principios y compromisos de la OSCE relativos a la libertad de expresión y la libertad de los medios de comunicación.

Reiteramos nuestro pleno apoyo a la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación como institución autónoma y a su mandato, que es lo suficientemente flexible para permitir que la Representante responda a las amenazas y desafíos existentes para la libertad de expresión y la libertad de los medios de comunicación en todo el área de la OSCE, así como a los nuevos y emergentes. Exhortamos a todos los Estados participantes a que cooperen plenamente con la RLMC de conformidad con sus compromisos existentes.

Croacia<sup>1</sup>, país de próxima adhesión, la ex República Yugoslava de Macedonia<sup>1</sup>, Montenegro<sup>1</sup>, Islandia<sup>2</sup> y Serbia<sup>1</sup>, países candidatos, Albania y Bosnia y Herzegovina, países candidatos potenciales que forman parte del Proceso de Asociación y Estabilización, así como la República de Moldova, Georgia, Andorra y San Marino, se suman a la presente declaración.

---

1 Croacia, la ex República Yugoslava de Macedonia, Montenegro y Serbia siguen siendo parte del Proceso de Asociación y Estabilización.

2 Islandia sigue siendo miembro de la Asociación Europea de Libre Comercio y del Espacio Económico Europeo.



---

**943ª sesión plenaria**  
Diario CP N° 943, punto 2

## **DECLARACIÓN DE LA DELEGACIÓN DE LIECHTENSTEIN (EN NOMBRE TAMBIÉN DEL CANADÁ, NORUEGA Y SUIZA)**

Sr. Presidente:

Hago uso de la palabra en nombre del Canadá, Noruega, Suiza y Liechtenstein.

Felicitamos a Dunja Mijatović por la prórroga de su mandato otros tres años hasta marzo de 2016 y le expresamos nuestra gratitud por realizar una extraordinaria labor. Siempre nos hemos sentido orgullosos de la institución del Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación. Gracias a los esfuerzos de Dunja Mijatović desde que asumió el cargo en 2010, observamos la pertinencia e importancia crecientes de la OSCE como protagonista internacional en la promoción de la libertad de los medios informativos. Con su colaboración constructiva con la totalidad de los 57 Estados participantes, la Sra. Mijatović ha dado muestras de una objetividad y profesionalidad que aumentan la credibilidad de su mandato. También nos ha producido una excelente impresión la calidad de sus contribuciones para abordar nuevos retos, como la reciente Conferencia sobre Internet 2013, celebrada con excelentes resultados aquí en Viena, y que tuvo un efecto de divulgación excepcional.

Sr. Presidente:

En los últimos años ha sido difícil lograr un consenso entre los 57 Estados participantes acerca de la evolución de nuestros compromisos relativos a la libertad de los medios de comunicación, lo que demuestra aún más la importancia de la institución del Representante, institución cuyo valor se basa en la autonomía, la integridad y la capacidad de observar y prestar asistencia a todos los Estados participantes de la OSCE para que cumplan sus compromisos en esta esfera. Deseamos reiterar nuestro apoyo a Dunja Mijatović y al mandato de la Representante para la Libertad de los Medios de Comunicación.

Velar por la libertad de los medios de comunicación y la libertad de expresión, así como por la seguridad de los profesionales de la información, son piedras angulares de las sociedades democráticas pluralistas y abiertas. Reafirmamos por lo tanto nuestro pleno compromiso con la libertad de los medios de comunicación en todas sus formas y foros, tanto en línea como fuera de ella. Debemos redoblar nuestros esfuerzos sobre este tema de decisiva

importancia, promover la plena aplicación de todos nuestros compromisos y seguir impulsando la libertad de los medios de comunicación.

Solicitamos que la presente declaración se adjunte al diario de la sesión de hoy.

Gracias, Sr. Presidente.





**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa  
Consejo Permanente**

PC.JOUR/943  
7 March 2013  
Annex 4

SPANISH  
Original: ENGLISH

---

**943ª sesión plenaria**

Diario CP N° 943, punto 7 d) del orden del día

## **DECLARACIÓN DE LA DELEGACIÓN DE ALEMANIA**

Sr. Presidente:

Deseamos informar a los Estados participantes de la OSCE que el Presidente de la República Federal de Alemania, Sr. Joachim Gauck, ha anunciado que las elecciones parlamentarias para el Bundestag se celebrarán el domingo 22 de septiembre de 2013.

Mediante carta de fecha 6 de marzo de 2013, el Director de la Oficina de Instituciones Democráticas y Derechos Humanos de la OSCE, Embajador Janez Lenarčič, ha sido invitado a observar esas elecciones.

Se invita igualmente a observar esas elecciones a los Estados participantes que así lo deseen. Si están interesados, sírvanse comunicarlo a la delegación alemana ante la OSCE.

Sr. Presidente, esta delegación agradecería que la presente declaración se adjuntara al diario de la sesión de hoy.

Gracias, Sr. Presidente.



**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa  
Consejo Ministerial**

MC.DEC/1/13  
6 March 2013

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

---

**DECISIÓN N° 1/13  
PRÓRROGA DEL MANDATO DE LA REPRESENTANTE DE LA OSCE  
PARA LA LIBERTAD DE LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN**

El Consejo Ministerial,

Recordando la Decisión N° 193 del Consejo Permanente, de 5 de noviembre de 1997, relativa al mandato del Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación,

Considerando que el primer mandato de la actual Representante para la Libertad de los Medios de Comunicación, Sra. Dunja Mijatović, acaba el 10 de marzo de 2013,

Subrayando la importante contribución de la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación a la promoción de la libertad de expresión y de los medios de comunicación libres en el área de la OSCE,

Teniendo en cuenta la recomendación del Consejo Permanente,

Decide prorrogar el mandato de la Sra. Dunja Mijatović como Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación, hasta el 11 de marzo de 2016.

MC.DEC/1/13  
6 March 2013  
Attachment 1

SPANISH  
Original: RUSSIAN

**DECLARACIÓN INTERPRETATIVA  
CON ARREGLO AL PÁRRAFO IV.1 A) 6 DEL  
REGLAMENTO DE LA ORGANIZACIÓN PARA LA  
SEGURIDAD Y LA COOPERACIÓN EN EUROPA**

Efectuada por la delegación de la Federación de Rusia:

“Al tiempo que nos sumamos al consenso sobre la decisión del Consejo Ministerial de la OSCE relativa a la prórroga del mandato de la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación, Sra. Dunja Mijatović, por un segundo período de tres años, deseamos hacer la siguiente declaración.

Adoptamos la posición de que las actividades de la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación deben realizarse en estricta conformidad con los principios de imparcialidad, objetividad y transparencia de acuerdo con el mandato establecido por la Decisión N° 193 del Consejo Permanente, de 5 de noviembre de 1997. Esperamos que la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación adopte un enfoque equilibrado e imparcial en el desempeño de su cargo con respecto a toda la región de la OSCE. Estamos convencidos de que la tarea de la Representante consiste en vigilar que se garantice la libertad de expresión en los medios informativos, y esta tarea no abarca otros ámbitos de actividad.

La Federación de Rusia asume que el término “medios informativos” que se emplea en los documentos de la OSCE se refiere a los “medios informativos de masas”, que incluyen tipos de medios tales como las publicaciones impresas periódicas (la prensa), la radiotelevisión y los medios electrónicos, entre ellos los que se difunden a través de Internet. Otras definiciones de los medios informativos en relación con el cambio, en términos de producción, intercambio y divulgación de información de masas, y con la aparición de nuevas formas y medios de comunicación, requerirán un nuevo acuerdo y una nueva aprobación por parte de todos los Estados participantes.

En vista de todo esto, la Federación de Rusia insta a los Estados participantes de la OSCE y a la Presidencia a que empiecen a actualizar el mandato del Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación, adoptado hace ya más de 15 años, a fin de que se ajuste a la realidad actual y a las tareas en este ámbito.

Solicito que la presente declaración se adjunte a la decisión del Consejo Ministerial y al diario de la sesión de hoy del Consejo Permanente.”

MC.DEC/1/13  
6 March 2013  
Attachment 2

SPANISH  
Original: ENGLISH

**DECLARACIÓN INTERPRETATIVA  
CON ARREGLO AL PÁRRAFO IV.1 A) 6 DEL  
REGLAMENTO DE LA ORGANIZACIÓN PARA LA  
SEGURIDAD Y LA COOPERACIÓN EN EUROPA**

Efectuada por la delegación de los Estados Unidos de América:

De conformidad con la Decisión PC.DEC/1074 y con el párrafo IV.1 A) 6 del Reglamento de la OSCE, los Estados Unidos de América desean hacer la siguiente declaración:

“Los Estados Unidos no están de acuerdo con la declaración interpretativa que acaba de hacer la Delegación de la Federación de Rusia. Queremos expresar nuestro más firme apoyo a la labor realizada por la Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación para defender y fomentar la libertad de expresión de todos los medios informativos, incluidos Internet y las nuevas tecnologías. Este enfoque es perfectamente compatible con el Acta Final de Helsinki, que exhorta a los Estados participantes a que ‘prom[ueva]n y foment[e]n el ejercicio efectivo de los derechos y libertades civiles, políticos, económicos, sociales, culturales y otros derechos y libertades’, y con el mandato del Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación, que ‘recom[ienda] y prom[ueve] el pleno cumplimiento de los principios y compromisos de la OSCE relacionados con la libertad de expresión y con los medios de comunicación libres’. Rechazamos todo llamamiento a interpretar o restringir este amplio mandato, o, de hecho, todo intento de matizar compromisos ya establecidos de la Dimensión Humana de la OSCE que protegen y fomentan las libertades fundamentales de los ciudadanos y de miembros de grupos de la sociedad civil en toda la región.”

Solicito que la presente declaración interpretativa se adjunte a la decisión y se incluya en el diario de hoy.



**Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa**  
**Consejo Permanente**

PC.DEC/1075

7 March 2013

SPANISH

Original: ENGLISH

---

**943ª sesión plenaria**

Diario CP N° 943. punto 3 del orden del día

**DECISIÓN N° 1075**  
**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL**  
**PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012**

El Consejo Permanente,

Habiendo examinado las propuestas presentadas por el Secretario General en el documento PC.ACMF/9/13, de 1 de marzo de 2013,

Aprueba la revisión de los Fondos, Programas principales y Programas de la OSCE que figuran en la revisión de final de año del Presupuesto Unificado de la OSCE para 2012, contenida en el anexo.

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012**

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>I. FONDOS</u></b>					
<b><u>RELACIONADOS CON</u></b>					
<b><u>LA SECRETARÍA E</u></b>					
<b><u>INSTITUCIONES</u></b>					
<b><u>La Secretaría</u></b>					
<b>Secretario General y</b>					
<b>Servicios Centrales</b>					
Gestión Ejecutiva	1.240.100	(9.000)	1.231.100	(61.500)	1.169.600
Gestión de la Seguridad	378.200	0	378.200	(4.900)	373.300
Cooperación Externa	717.400	9.000	726.400	0	726.400
Servicios Jurídicos	542.700	0	542.700	(1.600)	541.100
Prensa e Información Pública	1.150.300	0	1.150.300	(600)	1.149.700
Gestión de Registros	216.700	0	216.700	(3.000)	213.700
Oficina de Praga	405.400	0	405.400	(49.200)	356.200
Cuestiones de género	<u>355.900</u>	<u>0</u>	<u>355.900</u>	<u>(32.800)</u>	<u>323.100</u>
<b>Total</b>	<b>5.006.700</b>	<b>0</b>	<b>5.006.700</b>	<b>(153.600)</b>	<b>4.853.100</b>
<b>Presidente en Ejercicio</b>					
Misiones de corta duración/Visitas del PeE y de RR.PP. del PeE					
	339.000	100	339.100	0	339.100
Comité Asesor en asuntos de Gestión y Financieros (CAGF)					
	15.000	0	15.000	(400)	14.600
Junta de Apelación Externa	39.000	0	39.000	(18.600)	20.400
Comité Auditor	49.200	0	49.200	(32.700)	16.500
Audidores Externos	<u>100.000</u>	<u>(100)</u>	<u>99.900</u>	<u>(51.300)</u>	<u>48.600</u>
<b>Total</b>	<b>542.200</b>	<b>0</b>	<b>542.200</b>	<b>(103.000)</b>	<b>439.200</b>
<b>Supervisión Interna</b>					
Supervisión Interna	<u>1.236.600</u>	<u>0</u>	<u>1.236.600</u>	<u>(38.000)</u>	<u>1.198.600</u>
<b>Total</b>	<b>1.236.600</b>	<b>0</b>	<b>1.236.600</b>	<b>(38.000)</b>	<b>1.198.600</b>
<b>Oficina del Representante Especial/Coordinador para la Lucha contra la Trata de Personas</b>					
Oficina del Representante Especial/Coordinador para la Lucha contra la Trata de Personas					
	<u>904.700</u>	<u>0</u>	<u>904.700</u>	<u>(33.800)</u>	<u>870.900</u>
<b>Total</b>	<b>904.700</b>	<b>0</b>	<b>904.700</b>	<b>(33.800)</b>	<b>870.900</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
Programa principal Programa	a	b	c = a + b	d	e = c + d
<b>Lucha contra las amenazas transnacionales</b>					
Célula de Coordinación	505.300	0	505.300	(29.900)	475.400
Unidad de Estrategia Policial	594.700	0	594.700	(21.400)	573.300
Acción contra el Terrorismo	729.800	0	729.800	(13.400)	716.400
Equipo de Fronteras	<u>417.700</u>	<u>0</u>	<u>417.700</u>	<u>(5.100)</u>	<u>412.600</u>
<b>Total</b>	<b>2.247.500</b>	<b>0</b>	<b>2.247.500</b>	<b>(69.800)</b>	<b>2.177.700</b>
<b>Actividades relacionadas con los aspectos económicos y medioambientales de la seguridad</b>					
Coordinador de las Actividades Económicas y Medioambientales de la OSCE	1.480.900	0	1.480.900	(9.400)	1.471.500
Foro Económico y Medioambiental	<u>459.100</u>	<u>0</u>	<u>459.100</u>	<u>(5.300)</u>	<u>453.800</u>
<b>Total</b>	<b>1.940.000</b>	<b>0</b>	<b>1.940.000</b>	<b>(14.700)</b>	<b>1.925.300</b>
<b>Prevención de Conflictos</b>					
Dirección y Gestión del CPC	418.800	0	418.800	(19.600)	399.200
Servicio de Apoyo en cuestiones políticas	904.800	0	904.800	(8.600)	896.200
Servicio de Operaciones	674.000	0	674.000	(1.200)	672.800
Dependencia de Apoyo para las Actividades de Evaluación y Programación	353.200	0	353.200	(2.300)	350.900
Presidencia del FCS	33.100	400	33.500	0	33.500
Apoyo al FCS	496.500	0	496.500	(4.200)	492.300
Red de Comunicaciones	<u>526.300</u>	<u>(400)</u>	<u>525.900</u>	<u>(28.500)</u>	<u>497.400</u>
<b>Total</b>	<b>3.406.700</b>	<b>0</b>	<b>3.406.700</b>	<b>(64.400)</b>	<b>3.342.300</b>
<b>Gestión de Recursos Humanos</b>					
Dirección y Gestión de RR.HH.	456.500	0	456.500	(24.800)	431.700
Gestión de Personal y Administración de Nóminas	1.084.000	0	1.084.000	(1.500)	1.082.500
Gastos comunes de personal	1.978.000	0	1.978.000	(70.100)	1.907.900
Contratación	520.200	0	520.200	(24.000)	496.200
Sección de Capacitación	<u>942.900</u>	<u>0</u>	<u>942.900</u>	<u>(89.200)</u>	<u>853.700</u>
<b>Total</b>	<b>4.981.600</b>	<b>0</b>	<b>4.981.600</b>	<b>(209.600)</b>	<b>4.772.000</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>Departamento de</b>					
<b>Administración y Finanzas</b>					
Dirección y Gestión del DAF	339.300	0	339.300	(16.800)	322.500
Servicios de Conferencias y Servicios de Idiomas	4.841.700	0	4.841.700	(114.200)	4.727.500
Servicios de Presupuestos y de Control Interno	629.200	0	629.200	(9.400)	619.800
Servicios Financieros, de Contabilidad y de Tesorería	926.600	0	926.600	(14.300)	912.300
Servicios de Tecnología de la Información y de Comunicaciones	2.022.800	0	2.022.800	(5.900)	2.016.900
Servicio de Apoyo a Misiones	1.411.400	0	1.411.400	(17.100)	1.394.300
Gastos operativos comunes de la Secretaría	<u>3.240.000</u>	<u>0</u>	<u>3.240.000</u>	<u>(88.100)</u>	<u>3.151.900</u>
<b>Total</b>	<b>13.411.000</b>	<b>0</b>	<b>13.411.000</b>	<b>(265.800)</b>	<b>13.145.200</b>
<b>Total de la Secretaría</b>	<b>33.677.000</b>	<b>0</b>	<b>33.677.000</b>	<b>(952.700)</b>	<b>32.724.300</b>
<b>Oficina de Instituciones</b>					
<b>Democráticas y Derechos</b>					
<b>Humanos</b>					
Dirección y Política Dependencia de	1.245.100	(9.600)	1.235.500	(1.700)	1.233.800
Administración de Fondos	2.069.400	(21.500)	2.047.900	(100)	2.047.800
Gastos operativos comunes	939.300	(56.900)	882.400	(1.100)	881.300
Reuniones de la dimensión humana	611.600	(25.200)	586.400	(900)	585.500
Democratización	1.449.900	(26.100)	1.423.800	0	1.423.800
Derechos humanos	1.144.600	(26.700)	1.117.900	(1.100)	1.116.800
Elecciones	6.590.700	179.200	6.769.900	(200)	6.769.700
Tolerancia y no discriminación	1.261.600	(8.400)	1.253.200	0	1.253.200
Cuestiones relativas a romaníes y sinti	<u>495.700</u>	<u>(4.800)</u>	<u>490.900</u>	<u>(3.900)</u>	<u>487.000</u>
<b>Total</b>	<b>15.807.900</b>	<b>0</b>	<b>15.807.900</b>	<b>(9.000)</b>	<b>15.798.900</b>
<b>Alto Comisionado para las</b>					
<b>Minorías Nacionales</b>					
Dependencia de					
Administración de Fondos	375.000	0	375.000	(2.000)	373.000
Gastos operativos comunes	183.400	0	183.400	(14.000)	169.400
Oficina del Alto Comisionado	<u>2.841.100</u>	<u>0</u>	<u>2.841.100</u>	<u>(100.900)</u>	<u>2.740.200</u>
<b>Total</b>	<b>3.399.500</b>	<b>0</b>	<b>3.399.500</b>	<b>(116.900)</b>	<b>3.282.600</b>



**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
<b>Programa principal</b>					
<b>Programa</b>	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>Representante para la Libertad de los Medios de Comunicación</u></b>					
Libertad de los medios de comunicación	1.429.300	0	1.429.300	(39.600)	1.389.700
<b>Total</b>	<b>1.429.300</b>	<b>0</b>	<b>1.429.300</b>	<b>(39.600)</b>	<b>1.389.700</b>
<b>TOTAL DE FONDOS RELACIONADOS CON LA SECRETARÍA E INSTITUCIONES</b>					
	<b>54.313.700</b>	<b>0</b>	<b>54.313.700</b>	<b>(1.118.200)</b>	<b>53.195.500</b>
<b><u>II. FONDOS RELACIONADOS CON LAS OPERACIONES DE LA OSCE SOBRE EL TERRENO</u></b>					
<b><u>Incremento</u></b>					
<b>Incremento de la Secretaría</b>					
Prensa e Información Pública	254.600	0	254.600	(92.200)	162.400
Supervisión Interna	278.100	0	278.100	(24.800)	253.300
Servicio de Apoyo en cuestiones políticas	390.300	0	390.300	(5.000)	385.300
Servicio de Operaciones	179.300	0	179.300	(1.100)	178.200
Dependencia de Apoyo para las actividades de Evaluación y Programación	64.600	0	64.600	(1.400)	63.200
Gestión de Personal y Administración de Nóminas	305.400	0	305.400	(3.900)	301.500
Contratación	502.400	0	502.400	(10.100)	492.300
Servicios de Presupuestos y de Control Interno	338.600	0	338.600	(7.200)	331.400
Servicios Financieros, de Contabilidad y de Tesorería	444.300	0	444.300	(22.100)	422.200
Servicios de Tecnología de la Información y de Comunicaciones	1.402.100	0	1.402.100	(5.400)	1.396.700
Servicios de Apoyo a Misiones	1.099.800	0	1.099.800	(9.300)	1.090.500
<b>Total</b>	<b>5.259.500</b>	<b>0</b>	<b>5.259.500</b>	<b>(182.500)</b>	<b>5.077.000</b>
<b>Incremento de la OIDDH</b>					
Democratización, OIDDH	231.400	0	231.400	(7.400)	224.000
<b>Total</b>	<b>231.400</b>	<b>0</b>	<b>231.400</b>	<b>(7.400)</b>	<b>224.000</b>
<b>Total del incremento</b>	<b>5.490.900</b>	<b>0</b>	<b>5.490.900</b>	<b>(189.900)</b>	<b>5.301.000</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b>	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
<b>Programa principal</b>					
<b>Programa</b>	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>EUROPA SUDORIENTAL</b>					
<b><u>Misión en Kosovo</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	3.405.000	168.700	3.573.700	0	3.573.700
Dependencia de					
Administración de Fondos	2.976.300	182.000	3.158.300	(100)	3.158.200
Gastos operativos comunes	4.237.300	(268.400)	3.968.900	(500)	3.968.400
Seguridad pública y seguridad general	1.294.600	8.600	1.303.200	0	1.303.200
Democratización	3.027.000	43.300	3.070.300	0	3.070.300
Derechos humanos y Comunidades	<u>6.922.200</u>	<u>(134.200)</u>	<u>6.788.000</u>	<u>0</u>	<u>6.788.000</u>
<b>Total</b>	<b>21.862.400</b>	<b>0</b>	<b>21.862.400</b>	<b>(600)</b>	<b>21.861.800</b>
<b><u>Tareas en Bosnia y Herzegovina</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	1.719.300	(49.800)	1.669.500	(75.500)	1.594.000
Dependencia de					
Administración de Fondos	1.948.400	49.800	1.998.200	(22.800)	1.975.400
Gastos operativos comunes	3.025.800	0	3.025.800	(91.000)	2.934.800
Cooperación en materia de seguridad	654.800	0	654.800	(24.400)	630.400
Dimensión humana	<u>7.144.400</u>	<u>0</u>	<u>7.144.400</u>	<u>(83.100)</u>	<u>7.061.300</u>
<b>Total</b>	<b>14.492.700</b>	<b>0</b>	<b>14.492.700</b>	<b>(296.800)</b>	<b>14.195.900</b>
<b><u>Estabilización regional/ Control de armamentos</u></b>					
Aplicación del Artículo IV	<u>203.900</u>	<u>0</u>	<u>203.900</u>	<u>(3.800)</u>	<u>200.100</u>
<b>Total</b>	<b>203.900</b>	<b>0</b>	<b>203.900</b>	<b>(3.800)</b>	<b>200.100</b>
<b>Total de las Tareas en Bosnia y Herzegovina</b>	<b>14.696.600</b>	<b>0</b>	<b>14.696.600</b>	<b>(300.600)</b>	<b>14.396.000</b>
<b><u>Oficina en Zagreb</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	102.100	0	102.100	(18.100)	84.000
Dependencia de					
Administración de Fondos	191.900	0	191.900	(18.000)	173.900
Gastos operativos comunes	173.900	0	173.900	(51.600)	122.300
Seguimiento de crímenes de guerra	180.800	0	180.800	(18.400)	162.400
Servicios relacionados con la vivienda	<u>78.300</u>	<u>0</u>	<u>78.300</u>	<u>(3.400)</u>	<u>74.900</u>
<b>Total</b>	<b>727.000</b>	<b>0</b>	<b>727.000</b>	<b>(109.500)</b>	<b>617.500</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>Misión en Serbia</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	974.500	0	974.500	(9.400)	965.100
Dependencia de					
Administración de Fondos	832.700	0	832.700	(3.500)	829.200
Gastos operativos comunes	1.345.200	0	1.345.200	(27.400)	1.317.800
Asuntos policiales	1.501.800	0	1.501.800	(34.900)	1.466.900
Democratización	1.162.400	0	1.162.400	(12.900)	1.149.500
Medios informativos	413.900	0	413.900	(4.000)	409.900
Estado de derecho y derechos humanos	<u>1.038.000</u>	<u>0</u>	<u>1.038.000</u>	<u>(5.700)</u>	<u>1.032.300</u>
<b>Total</b>	<b>7.268.500</b>	<b>0</b>	<b>7.268.500</b>	<b>(97.800)</b>	<b>7.170.700</b>
<b><u>Presencia en Albania</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	638.700	6.000	644.700	(11.600)	633.100
Dependencia de					
Administración de Fondos	433.200	0	433.200	(6.600)	426.600
Gastos operativos comunes	786.400	0	786.400	(38.600)	747.800
Cooperación en materia de seguridad	299.300	0	299.300	(7.200)	292.100
Gobernanza en cuestiones económicas y medioambientales	283.700	0	283.700	(10.000)	273.700
Democratización	396.900	(6.000)	390.900	(4.100)	386.800
Estado de derecho y derechos humanos	<u>331.400</u>	<u>0</u>	<u>331.400</u>	<u>(3.700)</u>	<u>327.700</u>
<b>Total</b>	<b>3.169.600</b>	<b>0</b>	<b>3.169.600</b>	<b>(81.800)</b>	<b>3.087.800</b>
<b><u>Misión en Skopje</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	1.638.100	0	1.638.100	(5.900)	1.632.200
Dependencia de					
Administración de Fondos	1.045.600	0	1.045.600	(5.500)	1.040.100
Gastos operativos comunes	1.076.600	0	1.076.600	(3.600)	1.073.000
Formación de policía	1.301.100	0	1.301.100	(11.200)	1.289.900
Buena gobernanza	592.400	0	592.400	(8.300)	584.100
Estado de derecho	<u>1.199.500</u>	<u>0</u>	<u>1.199.500</u>	<u>(18.700)</u>	<u>1.180.800</u>
<b>Total</b>	<b>6.853.300</b>	<b>0</b>	<b>6.853.300</b>	<b>(53.200)</b>	<b>6.800.100</b>
<b><u>Misión en Montenegro</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	331.400	0	331.400	(10.500)	320.900
Dependencia de					
Administración de Fondos	267.000	0	267.000	(2.500)	264.500
Gastos operativos comunes	422.100	0	422.100	(8.300)	413.800
Asuntos policiales	424.700	0	424.700	(6.000)	418.700
Actividades político-militares	44.700	0	44.700	(5.100)	39.600
Democratización	405.400	0	405.400	(20.800)	384.600
Medios informativos	121.800	0	121.800	(7.100)	114.700

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
Estado de derecho y derechos humanos	<u>280.700</u>	<u>0</u>	<u>280.700</u>	<u>(12.800)</u>	<u>267.900</u>
<b>Total</b>	<b>2.297.800</b>	<b>0</b>	<b>2.297.800</b>	<b>(73.100)</b>	<b>2.224.700</b>
<b>Total de Europa Sudoriental</b>	<b>56.875.200</b>	<b>0</b>	<b>56.875.200</b>	<b>(716.600)</b>	<b>56.158.600</b>
<b>EUROPA ORIENTAL</b>					
<b>Misión en Moldova</b>					
Oficina del Jefe de Misión	379.300	0	379.300	(4.700)	374.600
Dependencia de Administración de Fondos	216.000	0	216.000	(1.900)	214.100
Gastos operativos comunes	447.900	0	447.900	(14.700)	433.200
Resolución/Prevención de conflictos	482.600	0	482.600	(17.700)	464.900
Supervisión de derechos humanos/Democratización	291.600	1.800	293.400	(1.900)	291.500
Lucha contra la trata/ Cuestiones de género	<u>255.500</u>	<u>(1.800)</u>	<u>253.700</u>	<u>(14.600)</u>	<u>239.100</u>
<b>Total</b>	<b>2.072.900</b>	<b>0</b>	<b>2.072.900</b>	<b>(55.500)</b>	<b>2.017.400</b>
<b>Coordinador de Proyectos en Ucrania</b>					
Oficina del Jefe de Misión	202.500	0	202.500	(6.900)	195.600
Dependencia de Administración de Fondos	312.900	0	312.900	(600)	312.300
Gastos operativos comunes	441.200	0	441.200	(9.600)	431.600
Democratización y buena gobernanza	279.800	0	279.800	(17.200)	262.600
Estado de derecho y derechos humanos	872.100	(600)	871.500	(100.500)	771.000
Proyectos económicos, medioambientales y político-militares	<u>713.300</u>	<u>0</u>	<u>713.300</u>	<u>(96.300)</u>	<u>617.000</u>
<b>Total</b>	<b>2.744.200</b>	<b>0</b>	<b>2.744.200</b>	<b>(178.700)</b>	<b>2.565.500</b>
<b>Representante ante la Comisión Mixta Ruso-Letona para los Militares en Situación de Retiro</b>					
Oficina del Jefe de Misión	<u>9.300</u>	<u>0</u>	<u>9.300</u>	<u>(400)</u>	<u>8.900</u>
<b>Total</b>	<b>9.300</b>	<b>0</b>	<b>9.300</b>	<b>(400)</b>	<b>8.900</b>
<b>Total de Europa Oriental</b>	<b>4.826.400</b>	<b>0</b>	<b>4.826.400</b>	<b>(234.600)</b>	<b>4.591.800</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b>CÁUCASO</b>					
<b><u>Oficina en Ereván</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	296.730	70	296.800	(11.400)	285.400
Dependencia de					
Administración de Fondos	212.100	0	212.100	(9.200)	202.900
Gastos operativos comunes	421.470	(70)	421.400	(5.500)	415.900
Actividades					
político-militares	482.800	0	482.800	(22.100)	460.700
Actividades económicas y					
medioambientales	494.500	0	494.500	(20.900)	473.600
Democratización	280.500	0	280.500	(3.700)	276.800
Derechos humanos	297.600	0	297.600	(16.300)	281.300
Buena gobernanza	<u>306.900</u>	<u>0</u>	<u>306.900</u>	<u>(20.400)</u>	<u>286.500</u>
<b>Total</b>	<b>2.792.600</b>	<b>0</b>	<b>2.792.600</b>	<b>(109.500)</b>	<b>2.683.100</b>
<b><u>Oficina en Bakú</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	227.200	0	227.200	(2.500)	224.700
Dependencia de					
Administración de Fondos	242.700	0	242.700	(200)	242.500
Gastos operativos comunes	607.400	0	607.400	(12.200)	595.200
Actividades					
político-militares	531.000	0	531.000	(23.000)	508.000
Actividades económicas y					
medioambientales	399.500	0	399.500	(4.900)	394.600
Democratización	395.100	0	395.100	(9.500)	385.600
Estado de derecho y derechos					
humanos	<u>427.000</u>	<u>0</u>	<u>427.000</u>	<u>(1.000)</u>	<u>426.000</u>
<b>Total</b>	<b>2.829.900</b>	<b>0</b>	<b>2.829.900</b>	<b>(53.300)</b>	<b>2.776.600</b>
<b><u>Grupo de Planificación de Alto Nivel</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	<u>245.100</u>	<u>0</u>	<u>245.100</u>	<u>(72.300)</u>	<u>172.800</u>
<b>Total</b>	<b>245.100</b>	<b>0</b>	<b>245.100</b>	<b>(72.300)</b>	<b>172.800</b>
<b><u>Proceso de Minsk</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	<u>927.500</u>	<u>0</u>	<u>927.500</u>	<u>(467.100)</u>	<u>460.400</u>
<b>Total</b>	<b>927.500</b>	<b>0</b>	<b>927.500</b>	<b>(467.100)</b>	<b>460.400</b>
<b><u>Representante Personal del PeE para el conflicto que es objeto de la Conferencia de Minsk</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	565.000	0	565.000	(1.200)	563.800
Dependencia de					
Administración de Fondos	213.900	15.000	228.900	(3.900)	225.000

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b> <b>Programa principal</b> Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
Gastos operativos comunes	<u>376.400</u>	<u>(15.000)</u>	<u>361.400</u>	<u>(700)</u>	<u>360.700</u>
<b>Total</b>	<b>1.155.300</b>	<b>0</b>	<b>1.155.300</b>	<b>(5.800)</b>	<b>1.149.500</b>
<b>Total del Cáucaso</b>	<b>7.950.400</b>	<b>0</b>	<b>7.950.400</b>	<b>(708.000)</b>	<b>7.242.400</b>
<b>ASIA CENTRAL</b>					
<b><u>Centro en Astana</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	208.000	(7.000)	201.000	(4.700)	196.300
Dependencia de					
Administración de Fondos	242.800	14.300	257.100	(4.600)	252.500
Gastos operativos comunes	370.300	2.000	372.300	(9.700)	362.600
Actividades					
político-militares	438.800	(4.200)	434.600	(1.300)	433.300
Actividades económicas y					
medioambientales	445.200	(5.100)	440.100	(2.000)	438.100
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>443.300</u>	<u>0</u>	<u>443.300</u>	<u>(5.400)</u>	<u>437.900</u>
<b>Total</b>	<b>2.148.400</b>	<b>0</b>	<b>2.148.400</b>	<b>(27.700)</b>	<b>2.120.700</b>
<b><u>Centro en Ashgabad</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	305.700	(4.100)	301.600	(23.500)	278.100
Dependencia de					
Administración de Fondos	167.500	(2.200)	165.300	(700)	164.600
Gastos operativos comunes	252.600	(3.000)	249.600	(1.600)	248.000
Prevención de conflictos y					
fomento de la confianza y la					
seguridad	258.400	(5.000)	253.400	(2.800)	250.600
Actividades económicas y					
medioambientales	238.800	18.300	257.100	(1.600)	255.500
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>250.200</u>	<u>(4.000)</u>	<u>246.200</u>	<u>(1.300)</u>	<u>244.900</u>
<b>Total</b>	<b>1.473.200</b>	<b>0</b>	<b>1.473.200</b>	<b>(31.500)</b>	<b>1.441.700</b>
<b><u>Centro en Bishkek</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	962.700	12.400	975.100	(100)	975.000
Dependencia de					
Administración de Fondos	544.900	(16.100)	528.800	(600)	528.200
Gastos operativos comunes	804.000	20.700	824.700	(16.000)	808.700
Actividades					
político-militares	1.390.400	41.000	1.431.400	(2.700)	1.428.700
Actividades económicas y					
medioambientales	1.032.600	(13.500)	1.019.100	(2.100)	1.017.000
Actividades relativas a la					
dimensión humana	1.005.600	(18.300)	987.300	(6.900)	980.400
Programa de reforma policial	<u>974.900</u>	<u>(26.200)</u>	<u>948.700</u>	<u>(900)</u>	<u>947.800</u>
<b>Total</b>	<b>6.715.100</b>	<b>0</b>	<b>6.715.100</b>	<b>(29.300)</b>	<b>6.685.800</b>

**REVISIÓN DE FINAL DE AÑO DEL  
PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE PARA 2012 (continuación)**

<b>Fondo</b> Programa principal Programa	<b>Presupuesto aprobado</b>	<b>Transferencias con arreglo a la regla 3.02 b) del Regl. Fin.</b>	<b>Presupuesto revisado tras transferencias</b>	<b>Presupuesto propuesto Incrementos/ (Disminuciones)</b>	<b>Propuesta de presupuesto revisado</b>
	<b>a</b>	<b>b</b>	<b>c = a + b</b>	<b>d</b>	<b>e = c + d</b>
<b><u>Coordinador de Proyectos en Uzbekistán</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	159.400	(1.800)	157.600	(2.400)	155.200
Dependencia de					
Administración de Fondos	97.300	1.800	99.100	0	99.100
Gastos operativos comunes	266.100	6.000	272.100	(1.500)	270.600
Actividades					
político-militares	395.300	(4.000)	391.300	(7.200)	384.100
Actividades económicas y					
medioambientales	522.800	(2.000)	520.800	(1.800)	519.000
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>508.700</u>	<u>0</u>	<u>508.700</u>	<u>(3.300)</u>	<u>505.400</u>
<b>Total</b>	<b>1.949.600</b>	<b>0</b>	<b>1.949.600</b>	<b>(16.200)</b>	<b>1.933.400</b>
<b><u>Oficina en Tayikistán</u></b>					
Oficina del Jefe de Misión	1.134.000	0	1.134.000	(11.100)	1.122.900
Dependencia de					
Administración de Fondos	520.700	(4.000)	516.700	(3.800)	512.900
Gastos operativos comunes	1.580.800	0	1.580.800	(33.800)	1.547.000
Aspectos político-militares					
de la seguridad	1.234.800	0	1.234.800	(20.000)	1.214.800
Actividades económicas y					
medioambientales	888.900	0	888.900	(61.100)	827.800
Actividades relativas a la					
dimensión humana	<u>953.300</u>	<u>4.000</u>	<u>957.300</u>	<u>(35.600)</u>	<u>921.700</u>
<b>Total</b>	<b>6.312.500</b>	<b>0</b>	<b>6.312.500</b>	<b>(165.400)</b>	<b>6.147.100</b>
<b>Total de Asia Central</b>	<b>18.598.800</b>	<b>0</b>	<b>18.598.800</b>	<b>(270.100)</b>	<b>18.328.700</b>
<b>TOTAL DE FONDOS RELACIONADOS CON LAS OPERACIONES DE LA OSCE SOBRE EL TERRENO</b>					
	<b>93.741.700</b>	<b>0</b>	<b>93.741.700</b>	<b>(2.119.200)</b>	<b>91.622.500</b>
<b>TOTAL DEL PRESUPUESTO UNIFICADO DE LA OSCE</b>					
	<b>148.055.400</b>	<b>0</b>	<b>148.055.400</b>	<b>(3.237.400)</b>	<b>144.818.000</b>